

AVIS D'APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL
N° 22 /AOIO/ADC/CIPM/2023 DU 22 / 06 /2023

**POUR L'ACQUISITION D'UN EQUIPEMENT DE MESURE D'ADHERENCE DES PISTES
D'ATERRISSAGE A LA SOCIETE AEROPORTS DU CAMEROUN S.A.**

FINANCEMENT : SOCIETE AEROPORTS DU CAMEROUN S.A.

IMPUTATION : BUDGET DE LA SOCIETE AEROPORTS DU CAMEROUN S.A. EXERCICE 2023, Ligne 24130401.

1. Objet

Dans le cadre de la réalisation de son plan d'actions pour l'année en cours, le Directeur Général de la société Aéroports Du Cameroun S.A, Maître d'Ouvrage, lance un Appel d'Offres International Ouvert pour l'acquisition d'un équipement de mesure d'adhérence des pistes d'atterrissage comportant :

2. Consistance des prestations

Les prestations objet du présent appel d'offres consistent en la fourniture d'un équipement de mesure d'adhérence des pistes d'atterrissage comprenant :

- une barre de tractage à sécurité intégrée + boucle d'attelage de 50 mm;
- un Kit d'outils dans une mallette de transport ;
- un Câble Grip Tester pour la connexion à un ordinateur portable;
- un Logiciel Air Base pour la visualisation d'enquêtes en temps réel/Générateur de rapports routiers;
- un Ordinateur portable;
- un Capteur de proximité (Grip Tester pour branchement à un ordinateur de collecte de données ;
- un câble de 7 m (Grip Tester pour branchement à un ordinateur de collecte de données) ;
- un Système de mouillage de surface automatique ;
- un Réservoir souple de 500 litres pompe ; tuyauterie, vanne électronique et débitmètre pour maintenir le débit d'eau approprié sous contrôle ;
- la formation du personnel ADC S.A sur le site, pour la maintenance de base ;
- le Calibrage et fonctionnement du MK2 Grip Tester.

Les détails sont contenus dans le Descriptif des Fournitures.

3. Délai de livraison

Le Maître d'Ouvrage souhaite que les fournitures soient livrées dans un délai de **quatre (04) mois**. Toutefois, un soumissionnaire retenu à l'issue de la consultation peut proposer un délai inférieur à celui fixé par l'appel d'offres.

4. Allotissement

Les fournitures ne sont pas subdivisées en lots.

5. Cout prévisionnel

Le cout prévisionnel de la fourniture à l'issue des études préalables est de **cent cinquante millions (150 000 000) F CFA TTC**.

6. Participation

La participation à cette consultation est ouverte à toutes les entreprises ayant leur siège social en République du Cameroun ou à l'étranger et spécialisées en fourniture d'équipement de mesure d'adhérence des pistes d'atterrissage. 4

7. Financement

Les prestations objet du présent appel d'offres seront financées par le budget de la société Aéroports Du Cameroun exercice 2023, ligne 24130401.

8. Consultation du Dossier d'Appel d'Offres

Le Dossier d'Appel d'Offres peut être consulté aux heures ouvrables, au Département de la Gestion Administrative des Marchés de la société Aéroports Du Cameroun S.A., **porte 0104**, sis à l'Aéroport International de Yaoundé-Nsimalen, **Tél. 222 23 36 02**, **postes 359/335**, dès publication du présent avis.

9. Acquisition du Dossier d'Appel d'Offres

Le Dossier d'Appel d'Offres peut être obtenu auprès du Département de la Gestion Administrative des Marchés de la société Aéroports Du Cameroun S.A., sis à la Direction Générale de l'Aéroport International de Yaoundé-Nsimalen, **Tél. 222 23 36 02**, **postes 335/359**, dès publication du présent avis, sur présentation d'un reçu de versement d'une somme non remboursable de **cent vingt-cinq mille (125 000) F CFA** dans le compte intitulé « CAS – ARMP » ouvert dans les agences **BICEC : Yaoundé-Agence centrale, Douala-Bonanjo, Limbé, Buéa, Dschang, Bafoussam, Bertoua, Ebolowa, Bamenda, Ngaoundéré, Garoua et Maroua.**

10. Remise des offres

Chaque offre rédigée en français ou en anglais en **sept (07) exemplaires** dont un **(01) original et six (06) copies** marqués comme tels, devra parvenir sous plis fermé, sous peine de rejet, au **Département de la Gestion Administrative des Marchés** de la société Aéroports Du Cameroun S.A., sise à l'Aéroport International de Yaoundé-Nsimalen, **porte 0104**, au plus tard le **24 / 07 / 2023 à 12 heures**, et devra porter la mention :

APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL OUVERT

N° 22 / AOIO/ADC/CIPM/2023 DU 22 / 06 / 2023

**POUR L'ACQUISITION D'UN EQUIPEMENT DE MESURE D'ADHERENCE DES
PISTES D'ATERRISSAGE A LA SOCIETE AEROPORTS DU CAMEROUN S.A.**

« À n'ouvrir qu'en séance de dépouillement ».

11. Cautionnement provisoire

Chaque soumissionnaire devra joindre à ses pièces administratives, une caution de soumission délivrée par une banque de premier ordre ou une compagnie d'assurance, agréée par le ministère en charge des finances, d'un montant de **trois millions (3 000 000) F CFA et valable pendant trente (30) jours au-delà de la date de validité des offres, soit quatre-vingt-dix (90) jours.** La liste des structures habilitées est jointe en pièce n° 12.

12. Recevabilité des offres

Sous peine de rejet, les autres pièces du dossier administratif requises doivent être impérativement produites en originaux ou en copies certifiées conformes par le service émetteur ou une autorité administrative, conformément aux stipulations du Règlement Particulier de l'Appel d'Offres. Elles devront obligatoirement dater de moins de trois (03) mois précédant la date de dépôt des offres ou avoir été établies postérieurement à la date de signature de l'Avis d'Appel d'Offres.

Toute offre incomplète conformément aux prescriptions du Dossier d'Appel d'Offres sera déclarée irrecevable, notamment l'absence de la caution de soumission délivrée par une banque de premier ordre ou une compagnie d'assurance, agréée par le Ministère chargé des Finances.

13. Ouverture des offres

L'ouverture des offres administratives, techniques et financière aura lieu le **24 / 07 / 2023 à 13 heures** par la Commission Interne de Passation des Marchés de la société Aéroports Du Cameroun S.A., siégeant dans le bureau de la Commission sis à l'aérogare passagers de Yaoundé-Nsimalen, **porte 1103.**

Seuls les soumissionnaires peuvent assister à cette séance ou s'y faire représenter par une personne de leur choix dûment mandatée et ayant une parfaite connaissance du dossier de soumission.

14. Evaluation des offres

Les offres seront évaluées sur la base des critères éliminatoires et essentiels ci-après :

14.1 Critères éliminatoires

- Dossier administratif incomplet ou non conforme (confère enveloppe administrative RPAO) ;
- Dossier financière incomplet ou non conforme (confère enveloppe financière RPAO) ;
- Absence de déclaration sur l'honneur de non abandon de marché de son faite au cours des trois (03) dernières années et de non inscription dans la liste des entreprises défaillantes (*document à joindre dans le dossier technique*)
- Absence d'un prix unitaire quantifié
- Non-conformité de la fourniture principale proposée avec les spécifications techniques du Descriptif des Fournitures ;
- Absence de fiches techniques de chaque élément de l'équipement ;
- Absence du certificat du fabricant ;
- Une note technique inférieur à **six (06)** oui sur huit (08) pour l'ensemble des critères essentiels dont le détail est donné dans le Règlement Particulier de l'Appel d'Offres (RPAO) ;
- Production d'une pièce falsifiée ou fausse déclaration.
- Refus du soumissionnaire d'accepter les corrections arithmétiques de son offre financière.

14.2 Critères essentiels

- | | |
|---|---------|
| 1) Références en prestations similaires : | Oui/Non |
| 2) Garantie et service après-vente : | Oui/Non |
| 3) Capacité financière : | Oui/Non |
| 4) Preuves d'acceptation des conditions du marché : | Oui/Non |
| 5) Présentation de l'offre : | Oui/Non |

15 Attribution du marché

Le marché sera attribué au soumissionnaire présentant l'offre la moins disante et remplissant les capacités administratives et techniques requises.

16 Durée de validité des offres

Les soumissionnaires restent engagés par leurs offres pendant un délai de **soixante (60) jours** à compter de la date limite de dépôt.

17 Renseignements complémentaires

Les renseignements complémentaires d'ordre technique peuvent être obtenus aux heures ouvrables à la Direction de Maintenance de la société Aéroports Du Cameroun S.A, sise à l'Aéroport International de Yaoundé-Nsimalen, **Tél. 22 23 36 02, postes 414.**

Pour tout acte de corruption, bien vouloir appeler ou envoyer un SMS aux numéros suivants :

- MINMAP : **673 20 57 25 / 699 37 07 48 ;**
- CONAC : **222 20 37 32 / 658 26 26 82 ;**
- Numéro vert CONAC : **1517.**

Ampliations :

- MINMAP ;
- Conseil d'Administration ADC SA ;
- ARMP (pour publication et archivage) ;
- Président CFM (pour information) ;
- DM (pour information) ;
- DG.M (pour archivage) ;
- Service du Courrier (pour affichage) ;
- Site internet ADC SA www.adcsa.aero).

Yaoundé, le... **12. JUIN 2023**
LE DIRECTEUR GENERAL,

Thomas Ouona Assoumou

OPEN INTERNATIONAL CALL FOR TENDERS
No 22../AOIO/ADC/CIPM/2023 OF 22../06../2023

**FOR THE SUPPLY OF A GRIP MEASUREMENT EQUIPMENT FOR THE AIRCRAFT
RUNWAYS FOR AÉROPORTS DU CAMEROUN S.A**

FINANCING: AÉROPORTS DU CAMEROUN S.A.

BUDGET ITEM: BUDGET OF AÉROPORTS DU CAMEROUN S.A., 2023 Financial Year, line 24130401.

1. Purpose of the Call for Tenders

As part of the execution of the action plan of *Aéroports Du Cameroun S.A* for the 2023 financial year, the Director General, Contracting Authority, hereby launches an open international call for tenders for the supply of a grip measurement equipment for aircraft runways for *Aéroports Du Cameroun S.A*.

2. Nature of Services

The services under this Call for Tenders shall include the supply of a grip measurement equipment for the aircraft runways including :

- a tow bar with integrated safety + 50 mm coupling loop;
- a tool kit in a carrying case;
- a Grip Tester Cable for connection to a laptop;
- an Air Base Software for the visualization of real-time surveys/Generator of road reports;
- a laptop computer;
- a proximity sensor (Grip Tester for connection to a data collection computer);
- a 7 m cable (Grip Tester for connection to a data collection computer);
- an automatic surface wetting system;
- a 500 liters flexible tank pump; piping, electronic valve and flow meter to keep proper water flow under control;
- training of ADC S.A personnel on site, for basic maintenance;
- Calibration and operation of the MK2 Grip Tester.

Details are contained in Description of supplies.

3. Delivery deadline

The Contracting Authority has fixed the delivery deadline for **four (04) months**. However, the successful bidder may propose a deadline lesser than the expected timeline in the call for tenders.

4. Allotment

The services shall not be subdivided into lots.

5. Estimated Cost

The estimated costs upon completion of preliminary studies amounts to **one hundred and fifty million (150,000,000) FCFA tax inclusive**.

6. Participation and Origin

Equal Participation in this call for tenders is open with conditions to companies headquartered in and out of the Republic of Cameroon, and specialized in supply of equipment for measuring the grip of landing strips.

7. Financing

The services, under this call for tenders, shall be financed by the budget of *Aéroports Du Cameroun S.A.*, 2023 financial year, Budget line: 24130401.

8. Consultation of Tender File

The Tender File may be consulted during working hours at the Department of Administrative Management of Contracts at *Aéroports Du Cameroun S.A*, located at the Yaoundé-Nsimale International Airport, **Tel. 222 23 36 02, Extensions 359/335**, upon publication of this notice. 

9. Acquisition of Tender File

The Tender File may be obtained from the Department of Administrative Management of Contracts of *Aéroports Du Cameroun S.A*, located at the Yaoundé-Nsimalen International Airport, Tel. 222 23 26 02 Extensions 359/335, upon publication of this notice, against presentation of a receipt attesting to the payment of the non-refundable sum of **one hundred and twenty five thousand (125,000) FCFA**, in the account referred to as "CAS – ARMP" opened in BICEC branches: (Yaoundé-Central Branch, Douala-Bonanjo, Limbe, Buea, Dschang, Bafoussam, Bertoua, Ebolowa, Bamenda, Ngaoundéré, Garoua and Maroua).

10. Submission of Bids

Each bid drafted in English or French, in **seven (7) copies**, including **the original copy and six (06) copies** labelled as such, shall be submitted under sealed envelopes, under pain of rejection, to the Department of Administrative Management of Contracts of *Aéroports Du Cameroun S.A*, no later than **24 / 07 /2023 at 12 o'clock**.

"OPEN INTERNATIONAL CALL FOR TENDERS

No **22** /AOIO/ADC/CIPM/2023 OF **22** / **06** /2023

FOR THE SUPPLY OF A GRIP MEASUREMENT EQUIPMENT FOR THE AIRCRAFT RUNWAYS FOR AEROPORTS DU CAMEROUN S.A

To be opened only during the tender opening session"

11. Submission of guarantee

Each bidder shall attach to his administrative documents a submission guarantee (bid bond) issued by a first-rank banking institution or insurance company, approved by the Minister in charge of Finance, of an amount of **three million (3,000,000) FCFA and valid for ninety (90) days, from the date of submission of bids**. The list of authorized structures is attached in Exhibit 12.

12. Admissibility of bids

Under pain of rejection, other documents required in the administrative file must be produced in original copies or in copies certified true by the issuing service or an administrative authority (DO, SDO, ...), in compliance with stipulations of the Specific Regulations of the Call for Tenders. They must be less than three (03) months old prior to the date of submission of bids or must have been issued subsequent to the date of signature of the Tender Notice.

Any incomplete bid with regard to the stipulations of the Specific Regulations of the Call for Tenders shall be declared inadmissible. Namely the absence of a bid bond issued by a first-rank banking institution or an insurance company approved by the Minister in charge of Finance or the non-compliance of model documents of the Tender File shall lead to the outright rejection of the bid.

13. Opening of Bids

The opening of administrative, technical and financial bids shall take place on **24 / 07 /2023 at 1pm**, by the Internal Tenders' Board of *Aéroports Du Cameroun S.A*, in the Tenders Board Office situated at the Yaoundé-Nsimalen Passenger Terminal, Room 1103.

Only bidders may take part in this session, or they may be represented by a duly mandated person of their choice, with a perfect knowledge of their bids.

14. Evaluation of Bids

The evaluation of the offers will be made according to the following criteria:

14.1 Eliminary Criteria

- a) Incomplete administrative file or one not in conformity to administrative documents (RPAO, administrative envelope);
- b) Incomplete financial file (RPAO, financial envelope) ;
- c) Absence of declaration on honour of non-abandonment of contract for the past three (03) years and non-registration on the list of failing companies (document to be attached in the technical file);
- d) Absence of a quantified unit price;
- e) Non-compliance of the proposed main supply with the technical specifications of description of supplies;
- f) Absence of technical sheets for each item of equipment;
- g) Absence of the Manufacturer's certificate;

- h) A technical score of less than **six (06)** yes out of eight (08) for all essential criteria;
- i) Presence of a falsified document or false declaration;
- j) Bidder's refusal to accept arithmetical correction of his financial bid.

14.2 Essential Criteria

- | | |
|--|---------|
| 1) References in similar services | Yes/No; |
| 2) Material resources | Yes/No; |
| 3) Quality of intervention staff: | Yes/No; |
| 4) Methodological mark | Yes/No; |
| 5) Manufacturer's authorisation and technical assistance | Yes/No; |
| 6) Financial capacity | Yes/No; |
| 7) Evidence of acceptance of contract conditions | Yes/No; |
| 8) Site visit attestation; | Yes/No; |
| 9) Bid presentation | Yes/No. |

15 Contract Award

The contract shall be awarded to the bidder who proposes the lowest bid and who fulfils the required administrative and technical conditions.

16 Bid Validity Duration

Bidders shall be bound by their bids for a period of **sixty (60) days**, with effect from the deadline determined for the submission of bids.

17 . Additional Information

Any technical additional information may be obtained, during working hours, from the Department of Maintenance of *Aéroports Du Cameroun S. A.* located at the Yaoundé-Nsimalen International Airport
Tel: **222 23 36 02 Extension 414.**

For any act of corruption, please call or send an SMS to the following numbers:

- MINMAP: **673 20 57 25 / 699 37 07 48;**
- CONAC : **222 20 37 32 / 658 26 26 82 ;**
- Toll-free number CONAC: **1517.**

Copies:

- MINMAP
- ADC Board of Directors;
- ARMP;
- CIPM Chairman (for information) ;
- DM (for information) ;
- DG.M (for filing) ;
- Mail Service (for posting) ;
- ADC SA web site (www.adcsa.aero).

Yaoundé,
THE GENERAL MANAGER,

12 JUIN 2023

Francis Ouona Ouona

